



PROTOKOL O HODNOCENÍ PRÁCE

Práce (co se nehodí, škrtněte): ~~diplomová~~ / bakalářská

Posudek (co se nehodí, škrtněte): ~~vedoucího~~ / oponenta

Práci hodnotil(a): Mgr. Milena Rykovská, Ph.D.

Práci předložil(a): Tereza Žižková
Ruský jazyk se zaměřením na vzdělávání

Název práce: *Povolání (se zaměřením na aktuální slovní zásobu)*

1. CÍL PRÁCE:

Autorka si stanovila tento cíl: „...obeznámení se jednotlivými povoláními historie, současnosti a budoucnosti, především na území Ruska“. Takto stanovený cíl však nezohledňuje název bakalářské práce – „zaměření na aktuální slovní zásobu“, což se následně odrazilo na úrovni zpracování této práce, kdy je převážná část práce věnována historii povolání.

2. OBSAHOVÉ ZPRACOVÁNÍ:

Zvolené téma umožňuje různý způsob zpracování, autorka vyšla z historie povolání jak ve starověkém Egyptě, Řecku a Římě, tak i v Rusku od 9. do 13. století, této problematice se bohužel věnovala velmi podrobně. Současná povolání a novou slovní zásobu v této oblasti autorka zmiňuje pouze na str. 38 – 39. Pokud by byl zpracován tento segment slovní zásoby, bakalářská práce by byla přínosnější a právě ve zpracování aktuální slovní zásoby se mohl projevit tvůrčí přístup autorky.

3. FORMÁLNÍ ÚPRAVA:

Bakalářská práce nevykazuje žádné větší formální nedostatky, ale číslování uvedené v obsahu neodpovídá vlastnímu číslování použitému v práci, práce je rozčleněna na velké množství podkapitol, bohužel tím ztrácí na přehlednosti. Jako příloha jsou zařazeny mimo jiné grafy, ilustrující výsledky získané dotazníkovým šetřením.

4. STRUČNÝ KOMENTÁŘ HODNOCITELĚ:

Hlavním nedostatkem bakalářské práce je, jak již bylo uvedeno, její převážné zaměření na historii zvoleného tématu. Tento nedostatek se týká i slovníčku zařazeného jako příloha. Zajímavý a přínosný by byl slovníček sestavený právě na základě aktuální slovní zásoby. Zdařilá a zajímavé jsou poznatky o nejvíce a nejméně vážených povoláních v Rusku, o nejžádanějších povoláních budoucnosti apod. Z jazykového hlediska je důležité zařazení poznámek o přechylování v názvech povolání, o původu slov označujících povolání.

Bakalářská práce splňuje stanovené požadavky, doporučuji ji k obhajobě.

5. OTÁZKY A PŘIPOMÍNKY DOPORUČENÉ K BLIŽŠÍMU VYSVĚTLENÍ PŘI OBHAJOBĚ:

- 1) Uveďte stručně, jakým způsobem vznikaly názvy povolání v minulosti (starověk, středověk) a jaký způsob převládá v současné době.
- 2) Vysvětlete, jakým principem jste se řídila při sestavování slovníčku, jaké cíle jste sledovala.

6. NAVRHOVANÁ ZNÁMKA: velmi dobře

Datum: 12. 5. 2014

Podpis: M. Ryková

